

Liebe Leserin, lieber Leser,

das Thema nationale Identität bzw. das, was im luxemburgischen Kontext *repli identitaire* genannt wird, gewinnt langsam an Bedeutung. *forum* wird dieser Frage Ende des Jahres ein Dossier widmen, Vorschläge für Beiträge werden gerne entgegengenommen. In dieser Ausgabe kommentieren gleich zwei Texte (Lex Folscheid und Fernand Fehlen) die neuen Dissonanzen in der Luxemburger Gesellschaft.

Das Dossier in dieser Ausgabe beschäftigt sich mit einer Entwicklung, die den freiheitlichen Kern unseres Gesellschaftsmodells bedrohen könnte. Mit *Brazil* hatte Terry Gilliam 1985 einen hinreißend schönen, komischen und zutiefst pessimistischen Film über die Folgen einer ausufernden staatlichen Kontrolle realisiert. Zwanzig Jahre später sind wir längst dort, wovor uns *Brazil* noch hatte warnen wollen. Die Verbindung von Sicherheitswahn und Überwachungstechnologien führt nicht nur in Ländern wie Weißrussland dazu, dass kaum mehr jemand ernsthafte politische Opposition riskieren möchte.

Ein Film über die Stasi-Methoden der DDR hat jüngst das Thema aufgegriffen und um genau diese 20 Jahre wieder zurückdatiert. Viviane Thill untersucht in dieser *forum*-Ausgabe die Gründe für den außerordentlichen Erfolg des Films *Das Leben der Anderen* von Florian Henckel von Donnersmarck. Der mittlerweile Oscar-prämierte Film zeigt eindringlich, wie alle menschlichen Beziehungen unterwandert werden bei dem Versuch, den „Risikofaktor“ Mensch unter Kontrolle zu bekommen.

Ein Spezialist in diesen Fragen wird Ende Mai Luxemburg besuchen und womöglich seine Erfahrungen mit unserer Regierung diskutieren. Der russische Präsident Wladimir Putin kommt für wenige Stunden in unser Land, um die sich in letzter Zeit rasant entwickelnden Beziehungen zwischen unseren Großreichen zu honorieren. Der für diesen Besuch erforderliche Überwachungsaufwand wird sicherlich alles bisher in Luxemburg Erlebte in den Schatten stellen.

Aber wie sich schützen gegenüber Hybris und Unvernunft? Zum Beispiel Hannah Arendt lesen, empfiehlt uns Dietrich Sagert in diesem Heft und dem schließen wir uns hier und heute gerne an!

Schöne Ostertage wünscht

Ihre *forum*-Redaktion

Gesellschaft

Lex Folscheid: Ausländerfeindlichkeit 4

Interview des Monats

Fernand Fehlen: Rückblick auf ein Referendum 5

Jugendforschung

Marianne Milmeister: Das dreidimensionale Kommunikationsdreieck 8

Wirtschaft

Jean-Louis Reuter: Le développement durable : réconcilier économie et écologie (partie 3) 14

International

David Wagner: L'ère des convulsions 18

Dossier: Überwachen

forum: Aufgepasst, Privatsphäre! 19

Rena Tangens: Tausche Bürgerrechte gegen Linsengericht 23

Fred Giuliani: Big Brother is watching you 26

Marco Zwick: Ethical balance between data protection and absolute transparency in finance: a success story? 31

Lex Folscheid: Wer bewacht die Wächter? 36

Gérard Lommel: „Wir müssen die Menschen zu einem kritischeren Umgang mit ihren eigenen Daten ermutigen.“ (Interview) 40

Raymond Klein: Wird Claire die Macht übernehmen? 44

Film

Viviane Thill: *Das Leben der Anderen* : les raisons d'un succès 46

Kulturpolitik

Raymond Weber: La Convention sur la protection et la promotion de la diversité des expressions culturelles de l'Unesco 49

Philosophie

Dietrich Sagert: Hanna Arendt. Vom Denken im Zwischen 52

Kulturchronik

Guy Engels: Quo vadis CMNord? 58